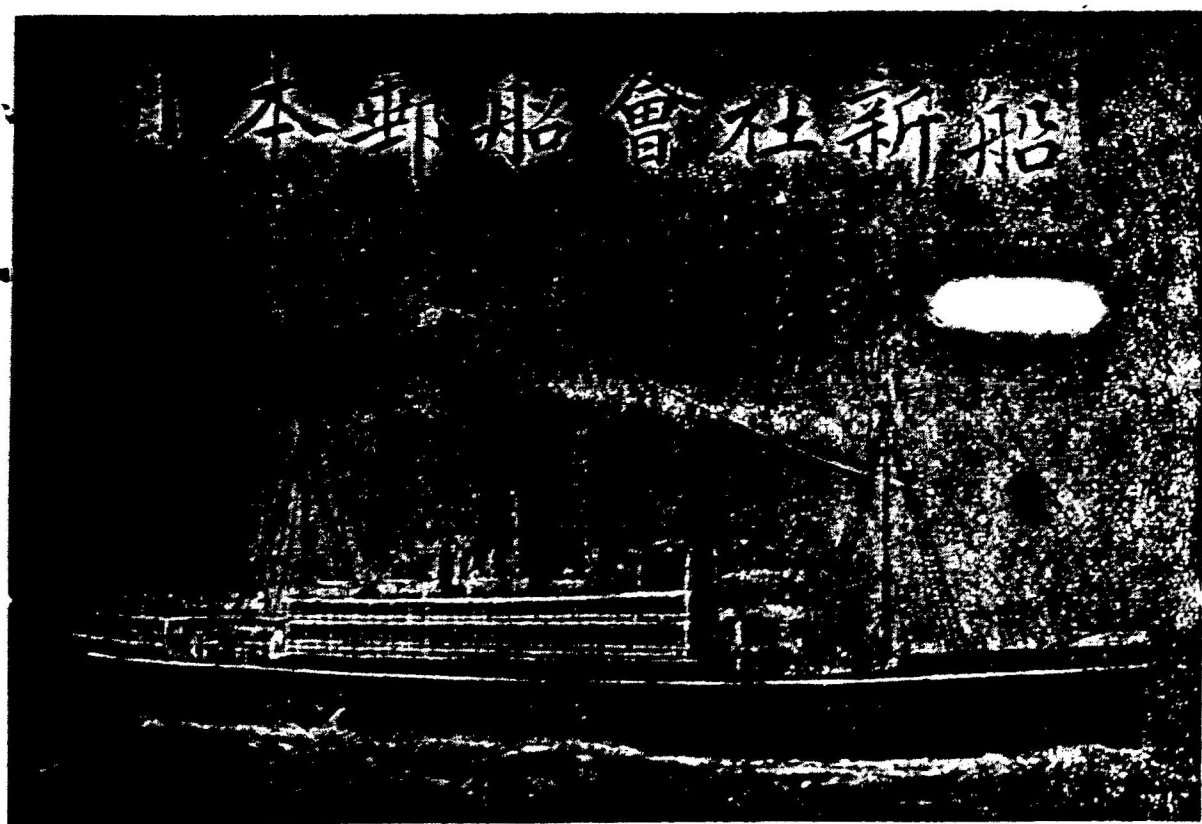


民國六年由城埠開行新船期

兼倉丸	八月廿一日	靜岡丸	八月初三日
阿波丸	八月初四日	因幡丸	八月廿八日
丹波丸	九月初四日	橫濱丸	九月十四日
兼倉丸	九月廿二日	佐渡丸	九月十四日

每兩禮拜一水由城埠直返香港

各代理處：
致公總堂
李英昌
李進隆
致公堂
溫致公堂
古同安棧
化利源號
舍廣德號
安昌隆
陳文宗
陳耀



請搭新船回國

啓者本公司有張等號大輪船六隻往來香港上海等埠定期開行其船堅固快捷風浪不懼久已馳名者船上座位寬闊食物精美茶水電燈隨時供足並設有女艙位所布置妥當更加大改良特請華人傳話及司照料所有搭客特別厚待水脚相宜

頭等位一百廿五圓來回一年期二百一十八元七毛五二
等位七十五圓來回一年期大輪客位四拾三圓五大輪客
等位全價如有詳見者請到該公司代理人處索取船紙

介紹良醫

當聞醫術一道淵且博矣非深于學問精于研究者不足以言醫更非多于臨症者不足以言醫蓋此中之深奧非弟等所能洞悉惟吾友容君月池儒學通而醫術爲當世之良醫信不誣也向在城埠懸壺數年見報端以廣招徠使世之有疾者知所求治焉耳

容月池先生寓雲埠裕昌隆內方脈

城埠 自雲埠 李勤佐 羅超然 林立晃 陳振榮全啓

香港順利源利

特別廣告

我商號在廣州西關... (text continues describing the business and its products)

香港順利源利公司
310 DES VEGES ROAD C. HONG KONG CHINA

源利金華高雲
紹德林
GIM LEE YUEN CO.
77 PENDER STREET E. VANCOUVER, B.C.

源利永利多城
WING LEE YUEN CO.
540 BICULAR STREET VICTORIA, B.C.

源利金

Gim Lee Yuen Co.,
75-77 Pender St., East
Vancouver, B.C.
Phone Seymour 899

本號專辦唐山大宗... (text continues describing the business and its products)

容月池先生寓雲埠裕昌隆內方脈

容月池先生寓雲埠裕昌隆內方脈... (text continues describing the doctor and his practice)

仁和公司

YAN WO Co.
239 Keefer St. Phone Sey. 4262 Vancouver B.C.

本號專辦唐山什貨... (text continues describing the business and its products)

陳其勝先生

外科醫術... (text continues describing the doctor and his practice)

明鏡星盆命

MING KAN TOI
P. O. Box 647 Cranbrook B.C.

星判吉凶... (text continues describing the business and its services)

利域同利

Lee Hong Chong Co.
Phone 3253 P. O. Box 517
533 Fisguard St. Victoria, B.C.

啓者本店開設域多利埠... (text continues describing the business and its products)

章記

JUN KEE CO.
13 Canton St. P.O. Box 346
Vancouver B.C.

啓者本店開設域多利埠... (text continues describing the business and its products)

東華酒樓

TONWAH LOW
PHONE SEY. 1748
15 Pender St. E. Vancouver B.C.

雲市酒樓 厥有東華
夜以繼日 點心名茶
香膠美饌 爲第一家
招待殷勤 蟹腰小佳
地方光潔 器具美嘉
惠然肯來 試我易牙

信通

Kwong San Tai Co.
P. O. Box 361
587 Cormorant St. Victoria, B.C.

啓者本號專辦... (text continues describing the business and its products)